

BabyGo

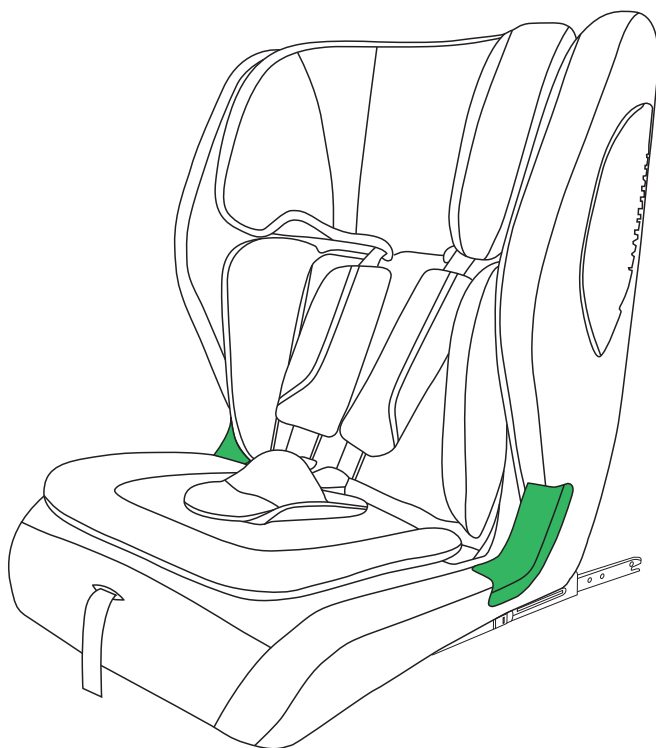
15
—
12
мес
лет

76 — 150 см

Flex

ISOFIX

Детское автокресло
(детское удерживающее устройство)



Артикул (тип) КВН315

Инструкция

Внимательно прочитайте инструкцию перед эксплуатацией
и сохраните её на весь период использования.

EAC

СОДЕРЖАНИЕ

1. Инструкция	2-3
2. Описание продукта	3
3. Важная информация	4-5
4. Компоненты детского автокресла	6
5. Методы установки для разных групп детей в зависимости от роста и массы тела	7
6. Регулировка высоты подголовника	8
7. Правильное положение подголовника	9
8. Использование пряжки ремня безопасности детского автокресла	9
9. Установка детского автокресла по ходу движения (для детей ростом от 76 до 105 см)	10
10. Установка детского автокресла по ходу движения (для детей ростом от 100 до 150 см)	11-12
11. Как разложить детское автокресло	14
12. Как сложить детское автокресло	14
13. Как снять чехол с детского автокресла	15
14. Как установить чехол на детское автокресло	16
15. Очистение детского автокресла	17

ВВЕДЕНИЕ

Благодарим вас за покупку данного детского автокресла!

Устанавливайте автокресло в автомобиль в строгом соответствии с данной инструкцией.

Сохраните данную инструкцию на весь период эксплуатации детского автокресла.

1. ИНСТРУКЦИЯ

Данное автокресло (его конструкция, тестирование и одобрение для использования) соответствует требованиям № 129 Европейской экономической комиссии ООН (ООН/ЕЭК R129/04) относительно сертификации усовершенствованных детских удерживающих устройств. Детское автокресло KBH315 i-Size разработано специально для детей ростом от 76 до 150 см.

Данное детское автокресло предназначено для установки в автомобиле и совместимо с сиденьями, обозначенными в руководстве по эксплуатации автомобиля.

Перед тем как использовать это детское автокресло, прочитайте инструкцию по эксплуатации. Для правильной установки кресла в машину обратитесь к таблице на следующей странице.

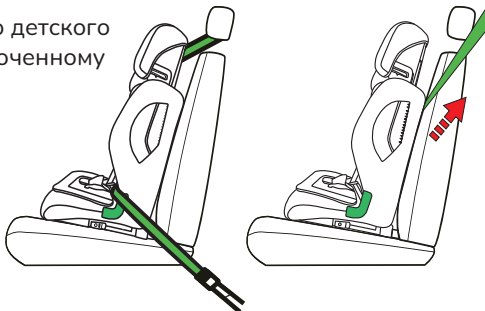
Внимание. Данное ДУУ является «универсальным». Оно официально утверждено на основании Правил ООН/ЕЭК R129/04 для общего использования в транспортных средствах и может быть установлено на большинстве, но не на всех сиденьях транспортных средств. Правильная установка этого устройства возможна в том случае, если изготовитель транспортного средства указал в инструкции на транспортное средство, что в нём можно установить «Универсальное» ДУУ для данной возрастной группы.

1. ИНСТРУКЦИЯ

Данное детское устройство отнесено к «универсальной» категории на основании более жёстких условий по сравнению с предыдущими конструкциями, на которых этого указания нет. В случае сомнений следует проконсультироваться либо с изготовителем ДУУ, либо с продавцом.

Пригодно для установки только в том случае, если официально утверждённые транспортные средства оснащены ремнями с креплением в трёх точках, официально утверждённым на основании Правил ЕЭК ООН или других равноценных стандартов. Поясные лямки должны быть расположены как можно ниже, с тем, чтобы они прочно удерживали туловище на уровне таза.

Рекомендуется обратиться к изготовителю детского удерживающего устройства (или уполномоченному изготовителем лицу), если возникают какие-либо сомнения в связи с тем, каким образом определить неправильное положение пряжки ремня безопасности для взрослых по отношению к основным находящимся под нагрузкой точкам контакта на удерживающем устройстве.



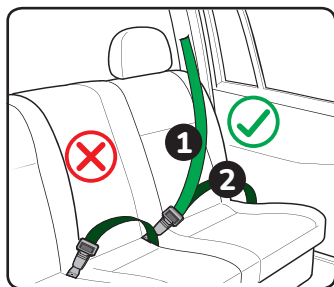
2. ОПИСАНИЕ ПРОДУКТА

1. Внимательно ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации, так как неправильная установка может привести к серьёзным травмам. Производитель не будет нести ответственность за такие случаи.
2. Область применения: данное детское автокресло подходит для детей ростом от 76 до 150 см, в возрасте примерно от 15 месяцев до 12 лет.
3. Сертификация: данное детское автокресло соответствует требованиям стандарта GB 27887-2024 и может быть установлено в большинстве автомобилей, отвечающих требованиям GB 14166, ECE R16 (Правила ЕЭК ООН N 16) или других аналогичных стандартов. Однако перед покупкой следует проверить совместимость данного детского автокресла с вашим автомобилем и посадить в него ребёнка, чтобы убедиться, что оно вам подходит.

Рост ребёнка	Установка детских автокресел	
76–105 см	ISOFIX + 5-точечный ремень безопасности (установка лицом по ходу движения)	 
100–150 см	3-точечный ремень безопасности (установка лицом по ходу движения)	
100–150 см	ISOFIX + 3-точечный ремень безопасности (установка лицом по ходу движения)	 

3. ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

1. Данное автокресло подходит для детей ростом от 76 до 150 см в возрасте приблизительно от 15 месяцев до 12 лет.
2. Все ремни детского автокресла, крепящиеся к автомобилю, должны быть плотно натянуты. Ремни, удерживающие ребёнка, должны быть отрегулированы по фигуре ребёнка и не должны перекручиваться.
3. Чтобы ребёнок не выпал из автокресла, он всегда должен быть надёжно зафиксирован ремнём безопасности в области таза.
4. Чтобы очистить тканевый чехол, аккуратно протирайте его тёплой мыльной водой. Не используйте растворители и моющие средства с агрессивными ПАВ.
5. Не модифицируйте изделие и не удаляйте из него детали без одобрения сертифицирующего органа. Пользуйтесь автокреслом только в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации.
6. Перед использованием данного детского автокресла внимательно ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации к вашему автомобилю.
7. Жёсткие части и пластиковые компоненты детского автокресла должны быть правильно расположены, чтобы они не оказались зажаты при повседневной эксплуатации автомобиля при перемещении автомобильных сидений или при закрытии дверей автомобиля.
8. Ремни безопасности, соединяющие детское автокресло с автомобильным сиденьем, должны быть туго натянуты. Ремни, удерживающие ребёнка, должны быть отрегулированы по фигуре ребёнка и не должны перекручиваться.
9. Если автомобиль попал в серьёзное ДТП, детское автокресло следует заменить на новое.
10. Если сиденье не покрыто чехлом из ткани, то рекомендуется защищать его от воздействия солнечных лучей, чтобы его поверхность не была слишком горячей для кожи ребёнка.
11. Не оставляйте ребёнка без присмотра в детском автокресле.
12. Багаж и другие предметы, которые могут нанести травму при столкновении, должны быть надлежащим образом закреплены.
13. Поскольку общая эффективность детского автокресла зависит в том числе от материала его чехла, детское автокресло нельзя использовать без чехла, а также нельзя заменять чехол детского автокресла какими-либо материалами, кроме рекомендованных производителем.
14. В течение всего срока службы детского автокресла инструкцию по эксплуатации следует держать в специально отведённом месте на детском автокресле.

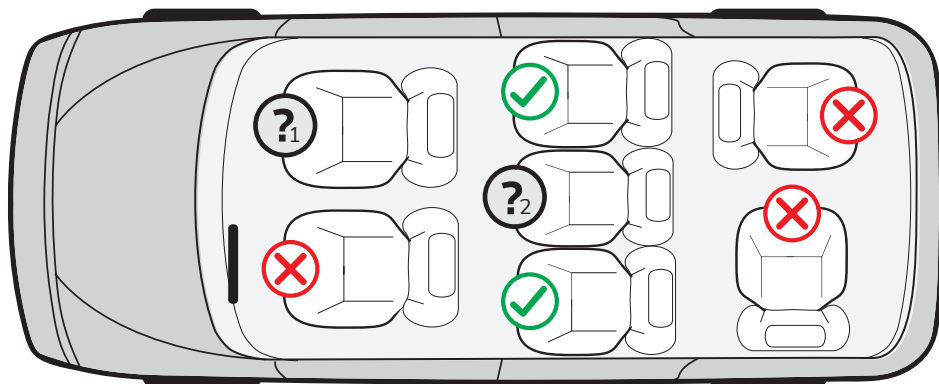


ВНИМАНИЕ

Автокресло подходит, только если одобренный автомобиль оснащён 3-точечным ремнём безопасности, соответствующим требованию № 16 ООН/ЕЭК или эквивалентному стандарту.

- 1 Диagonalная часть ремня безопасности
- 2 Горизонтальная часть ремня безопасности

3. ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ



Установка в этой позиции разрешена.



Установка в этой позиции запрещена.



Не устанавливайте данное детское автокресло на переднее сиденье, оснащённое подушкой безопасности.



В этой позиции установка разрешена только при наличии 3-точечного ремня безопасности.

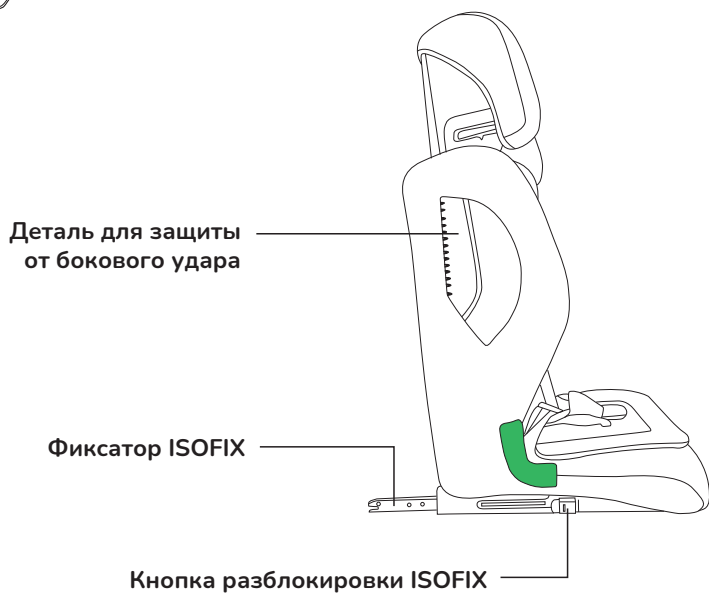
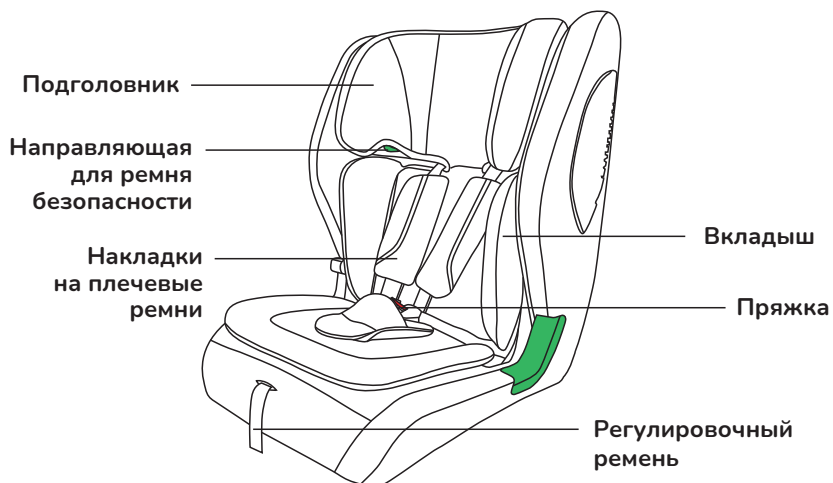
Заднее кресло автомобиля — самое безопасное место для детей младше 12 лет. Данное детское автокресло должно быть установлено по ходу движения. Запрещено устанавливать данное автокресло против хода движения и боком. Запрещено устанавливать данное детское автокресло на переднее сиденье, оснащённое подушкой безопасности.



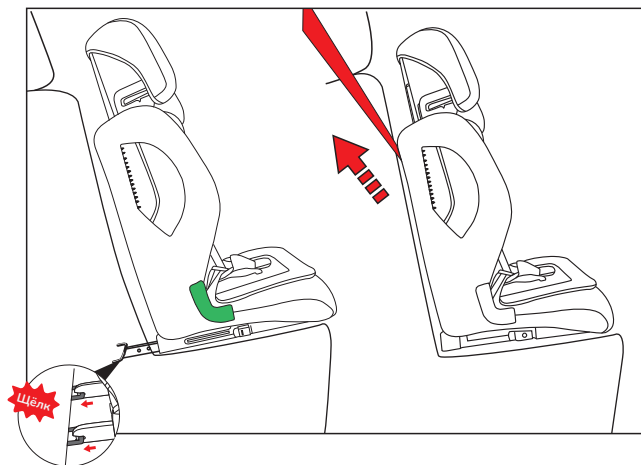
ВНИМАНИЕ

Внимательно прочитайте данную инструкцию перед использованием. Неправильная установка детского автокресла может привести к серьёзным травмам. Производитель не несёт ответственность за травмы, полученные в результате неправильной установки детского автокресла.

4. КОМПОНЕНТЫ ДЕТСКОГО АВТОКРЕСЛА



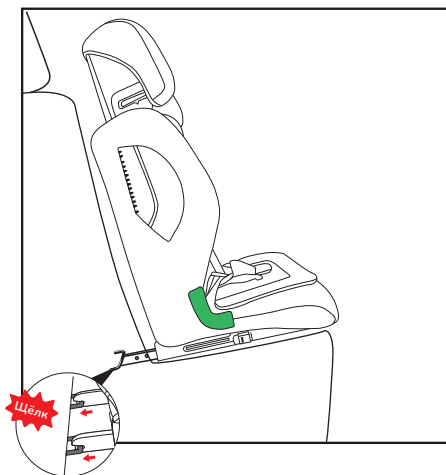
5. МЕТОДЫ УСТАНОВКИ ДЛЯ РАЗНЫХ ГРУПП ДЕТЕЙ В ЗАВИСИМОСТИ ОТ РОСТА И МАССЫ ТЕЛА



76–105 см

Установка по ходу движения

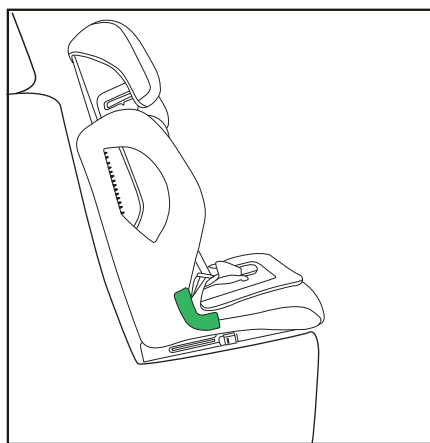
Подходит детям массой от 9 до 18 кг
Метод установки:
ISOFIX + якорный ремень



100–150 см

Установка по ходу движения

Подходит детям массой от 15 до 36 кг
Метод установки: 3-точечный ремень безопасности

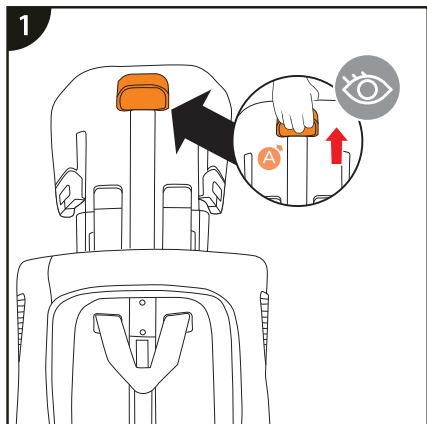


100–150 см

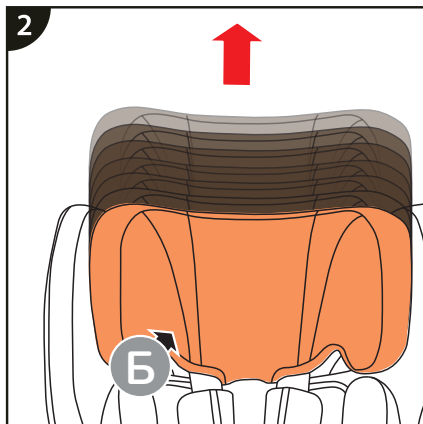
Установка по ходу движения

Подходит детям массой от 15 до 36 кг
Метод установки: ISOFIX + 3-точечный ремень безопасности

6. РЕГУЛИРОВКА ВЫСОТЫ ПОДГОЛОВНИКА

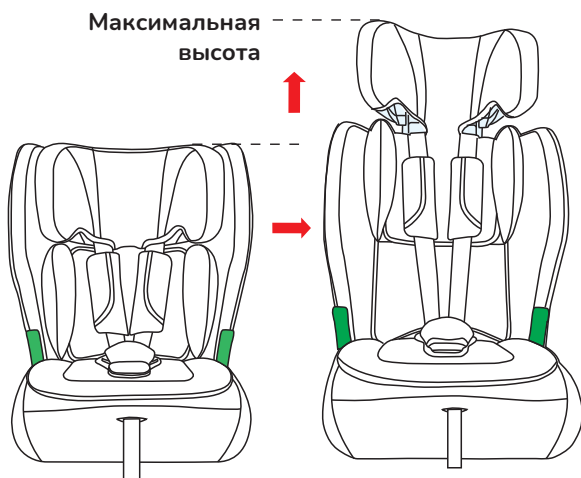


А: Рукоятка регулировки высоты подголовника



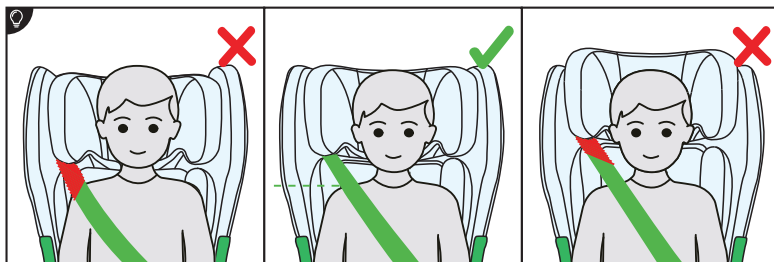
Б: Подголовник детского автокресла

1. Возьмитесь за рукоятку регулировки высоты подголовника, расположенную сзади подголовника, и потяните её наверх.
2. Выберите 1 из 14 уровней высоты подголовника и отпустите ручку регулировки.



Если подголовник зафиксировался, вы услышите щелчок.

7. ПРАВИЛЬНОЕ ПОЛОЖЕНИЕ ПОДГОЛОВНИКА

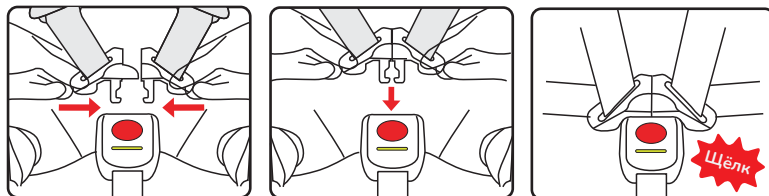


Удостоверьтесь в том, что ремень безопасности расположен правильно, в соответствии с ростом ребёнка. Если он расположен неправильно, отрегулируйте высоту подголовника.

При регулировке высоты подголовника обращайте внимание на следующее: плечевой ремень должен располагаться между плечом и шеей (посередине ключицы). Ремень не должен быть прижат к шее ребёнка или спадать с плеча.

8. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРЯЖКИ РЕМНЯ БЕЗОПАСНОСТИ ДЕТСКОГО АВТОКРЕСЛА

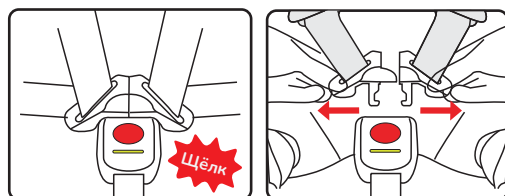
Как застегнуть пряжку



Шаг 1: Соедините 2 язычка вместе.

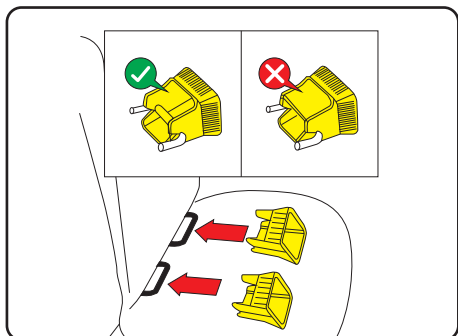
Шаг 2: Вставьте их в пряжку до щелчка — это означает, что пряжка закрыта.

Как расстегнуть пряжку

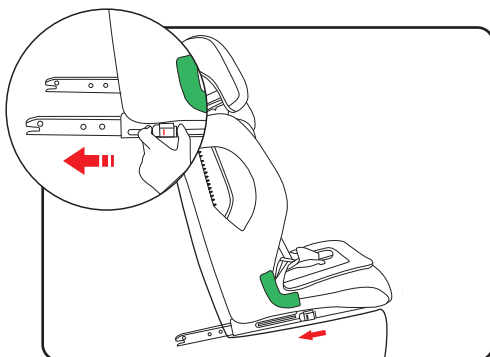


Чтобы открыть пряжку, нажмите на красную кнопку, и оба язычка выпадут из неё.

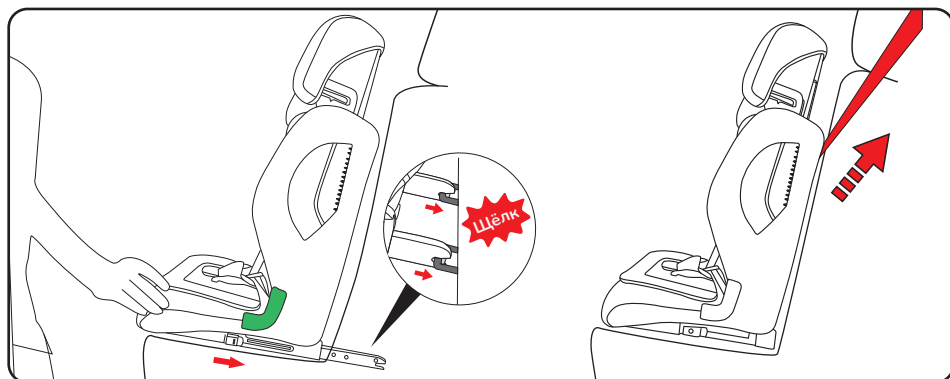
9. УСТАНОВКА ДЕТСКОГО АВТОКРЕСЛА ПО ХОДУ ДВИЖЕНИЯ (ДЛЯ ДЕТЕЙ РОСТОМ ОТ 76 ДО 105 CM)



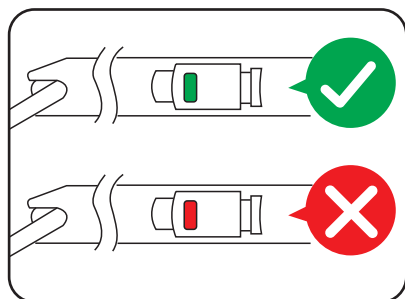
Найдите фиксированные точки крепления системы ISOFIX в автомобиле и пристегните две направляющие к точкам крепления ISOFIX автомобиля.



Нажмите и удерживайте кнопку разблокировки ISOFIX и максимально выдвиньте фиксаторы ISOFIX с обеих сторон автокресла.

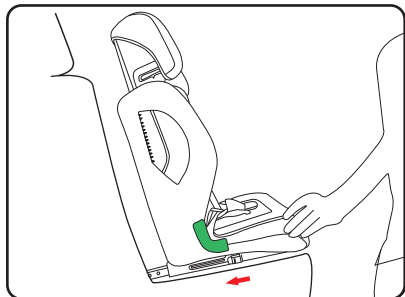


Соедините фиксаторы ISOFIX автокресла с точками крепления ISOFIX автомобиля с обеих сторон кресла. Закрепите якорный ремень.

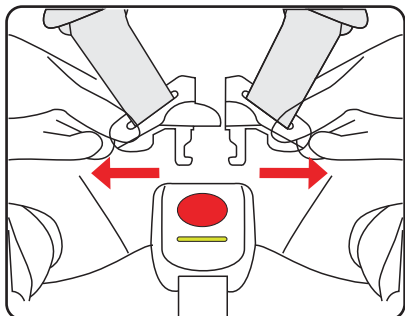


Удостоверьтесь в том, что индикатор соединения на соединителях ISOFIX показывает зелёную отметку. Если отметка красная, установите автокресло заново.

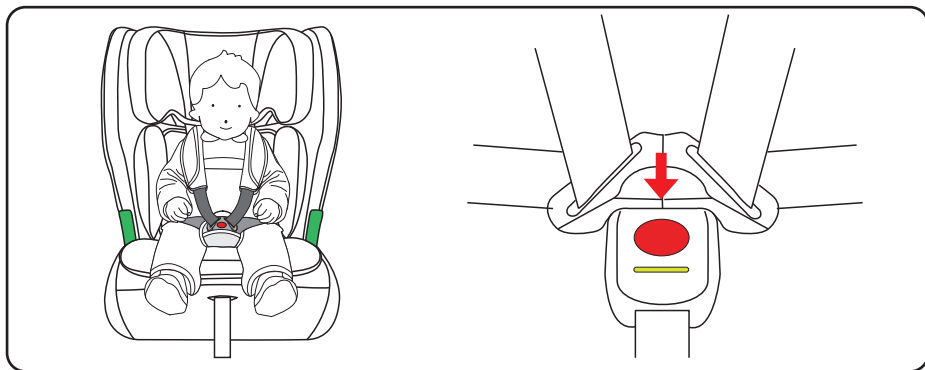
9. УСТАНОВКА ДЕТСКОГО АВТОКРЕСЛА ПО ХОДУ ДВИЖЕНИЯ (ДЛЯ ДЕТЕЙ РОСТОМ ОТ 76 ДО 105 CM)



Толкните автокресло по направлению к спинке сиденья автомобиля до упора. Таким образом телескопическая часть механизма ISOFIX укоротится до минимальной длины. Подвигайте автокресло из стороны в сторону, чтобы убедиться, что оно зафиксировано правильно.



Откройте пряжку 5-точечного ремня.

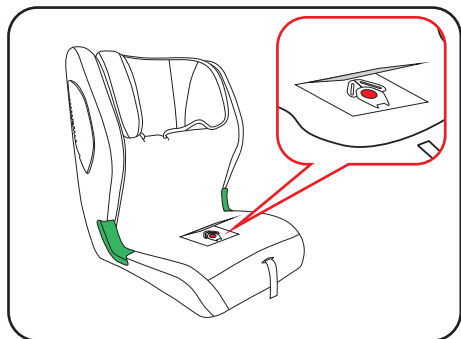


Посадите ребёнка в автокресло, зафиксируйте его с помощью 5-точечного ремня безопасности и затяните ремни.

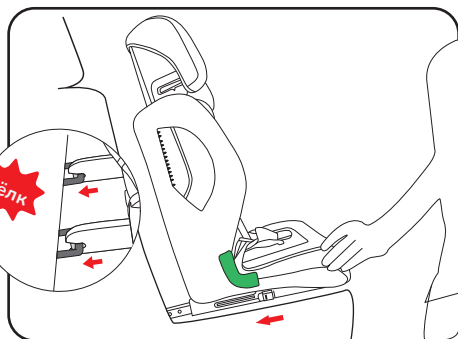
Соедините фиксаторы ISOFIX автокресла с точками крепления ISOFIX автомобиля с обеих сторон кресла. Закрепите ремень безопасности.

10. УСТАНОВКА ДЕТСКОГО АВТОКРЕСЛА ПО ХОДУ ДВИЖЕНИЯ (ДЛЯ ДЕТЕЙ РОСТОМ ОТ 100 ДО 150 СМ)

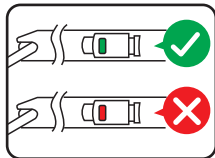
Данный метод установки подходит для детей ростом от 100 до 150 см и массой от 15 до 36 кг. Метод установки: ISOFIX+3-точечный ремень безопасности.



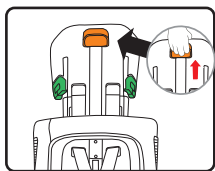
Снимите с автокресла текстильный вкладыш и 5-точечный ремень безопасности. Вложите пряжку ремня безопасности в углубление в каркасе сиденья автокресла.



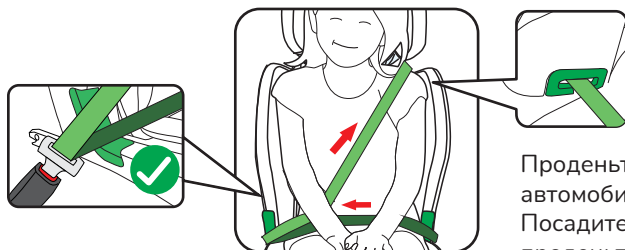
Соедините фиксаторы ISOFIX автокресла с точками крепления ISOFIX автомобиля с обеих сторон кресла.



Удостоверьтесь в том, что индикатор соединения на соединителях ISOFIX показывает зелёную отметку. Если отметка красная, установите автокресло заново.



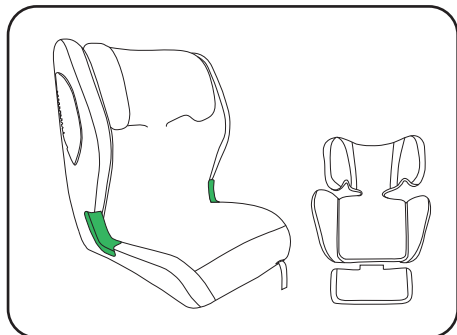
Отрегулируйте высоту подголовника.



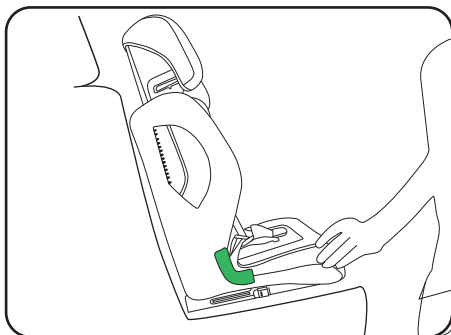
Проденьте ремень безопасности автомобиля через направляющую. Пosaдите ребёнка в автокресло и снова проденьте ремень безопасности автомобиля через направляющую. Застегните ремень до щелчка.

10. УСТАНОВКА ДЕТСКОГО АВТОКРЕСЛА ПО ХОДУ ДВИЖЕНИЯ (ДЛЯ ДЕТЕЙ РОСТОМ ОТ 100 ДО 150 СМ)

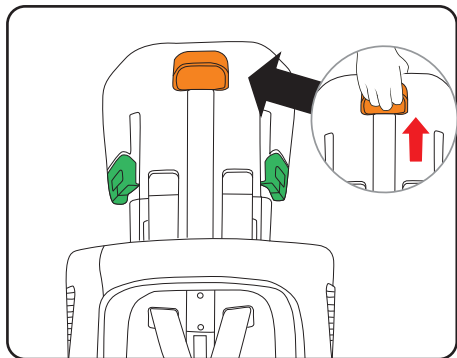
Данный метод установки подходит для детей ростом от 100 до 150 см и массой от 15 до 36 кг. Метод установки: 3-точечный ремень безопасности.



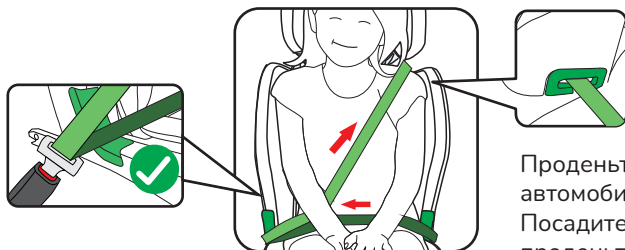
Снимите с автокресла текстильный вкладыш.



Зажмите и подвиньте кнопку блокировки крепления ISOFIX, чтобы спрятать выдвижные крепления внутри корпуса.

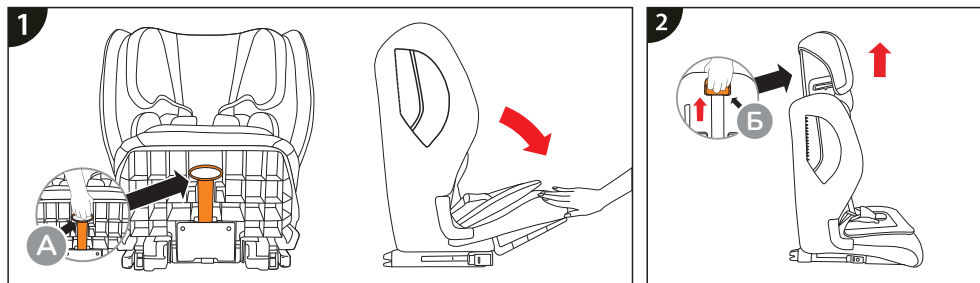


Отрегулируйте высоту подголовника.



Проденьте ремень безопасности автомобиля через направляющую. Посадите ребёнка в автокресло и снова проденьте ремень безопасности автомобиля через направляющую. Застегните ремень до щелчка.

11. КАК РАЗЛОЖИТЬ ДЕТСКОЕ АВТОКРЕСЛО

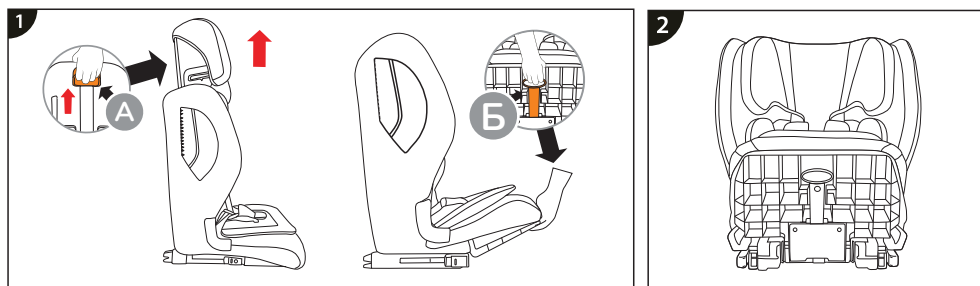


А: Рукоятка, регулирующая положение каркаса автокресла

Б: Рукоятка регулировки высоты подголовника

1. Поместите детское автокресло на сиденье автомобиля. Придерживая автокресло одной рукой, другой потяните вверх рукоятку, регулирующую положение каркаса автокресла (А). Опустите нижнюю часть автокресла до щелчка.
2. Потяните вверх рукоятку регулировки высоты подголовника (Б) и установите подголовник на желаемую высоту. Отпустите рукоятку.

12. КАК СЛОЖИТЬ ДЕТСКОЕ АВТОКРЕСЛО

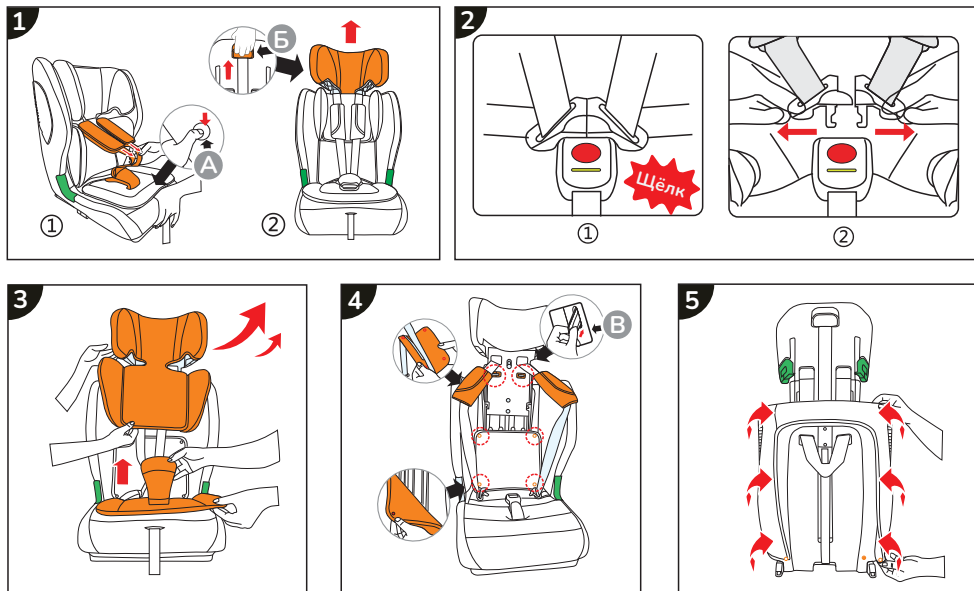


А: Рукоятка регулировки высоты подголовника

Б: Рукоятка, регулирующая положение каркаса автокресла

1. Потяните вверх рукоятку регулировки высоты подголовника (А) и максимально опустите его. Отпустите рукоятку.
2. Придерживая автокресло одной рукой, другой потяните наружу рукоятку, регулирующую положение каркаса автокресла (Б). Поднимите нижнюю часть автокресла до щелчка.

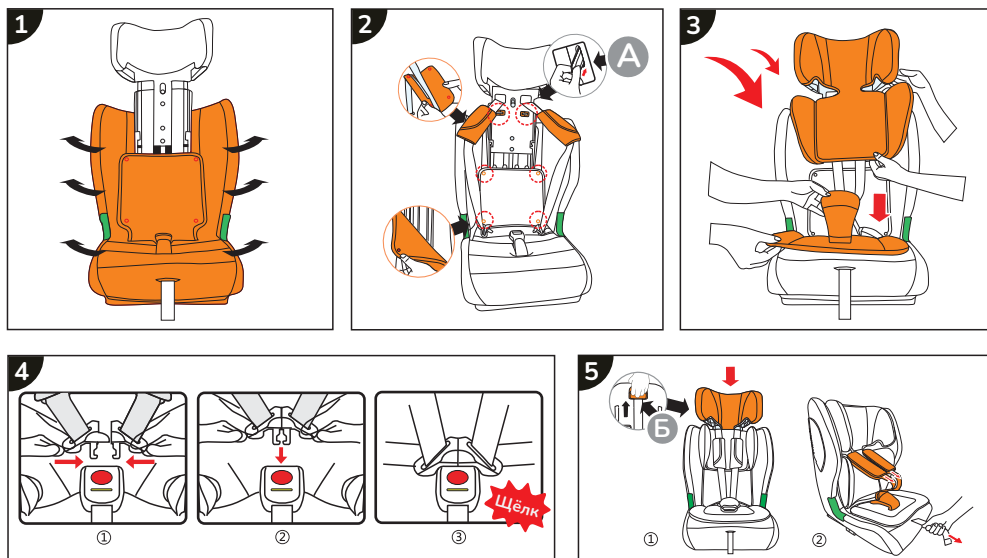
13. КАК СНЯТЬ ЧЕХОЛ С ДЕТСКОГО АВТОКРЕСЛА



- А:** Кнопка регулировки плечевых ремней
Б: Рукоятка регулировки высоты подголовника
В: Металлическая деталь

- 1) Нажмите и удерживайте кнопку регулировки плечевых ремней А, чтобы распустить плечевые ремни.
 2) Потяните вверх рукоятку регулировки высоты подголовника, чтобы установить его на желаемую высоту.
- Нажмите красную кнопку на пряжке, чтобы она открылась. Язычки выпадут автоматически.
- Снимите тканевый чехол с подголовника, потянув его в направлении, указанном стрелочками на рисунке.
- Поверните металлическую деталь В максимально плоско и второй рукой выньте её. Прежде чем снимать накладки на плечевые ремни и тканевый чехол, раскройте крепления-кнопки.
- Раскройте крепления-кнопки на тканевом чехле и снимите его, потянув по направлению стрелочек на рисунке.

14. КАК УСТАНОВИТЬ ЧЕХОЛ НА ДЕТСКОЕ АВТОКРЕСЛО



A: Металлическая деталь

Б: Рукоятка регулировки высоты подголовника

1. Установите тканевый чехол на автокресло по направлению, обозначенному стрелочками. Обратите внимание на то, что прорези на чехле должны точно совпадать с направляющими для поясного ремня. Застегните кнопки.
2. Поверните металлическую деталь А максимально плоско и второй рукой поместите её в прорезь. Чтобы установить накладки на плечевые ремни и тканевый чехол, застегните кнопки.
3. Установите защитный чехол на пряжку и маленькую подкладку-основание. Установите накладку на подголовник в направлении, обозначенном стрелочками на рисунке.
4. Шаг 1: соедините 2 язычка вместе.
Шаг 2: вставьте их в пряжку до щелчка — это означает, что пряжка закрыта.
5. 1) Потяните вверх за рукоятку регулировки высоты подголовника и максимально опустите подголовник.
2) Нажмите кнопку регулировки ремней с передней стороны автокресла и второй рукой потяните плечевые ремни на себя, чтобы затянуть их.

15. ОЧИЩЕНИЕ ДЕТСКОГО АВТОКРЕСЛА

Регулярно проверяйте детское автокресло на наличие изношенных или повреждённых деталей. Если какие-то детали изношены или повреждены, не используйте детское автокресло.

Пряжка 5-точечного ремня безопасности детского автокресла

Пряжка 5-точечного ремня безопасности детского автокресла крайне важна для безопасности. Если внутрь пряжки попали кусочки пищи, капли напитков или другой сор, промойте её тёплой водой. Исправно работающая пряжка издаёт щелчок при закрытии.

Ремни безопасности и пластиковые детали

Протирайте тёплой водой с мягким мылом.

Тканевый чехол

Не используйте детское автокресло без тканевого чехла!

- Тканевый чехол можно снять для очистки, но снимать его часто не рекомендуется. После того как вы очистили тканевый чехол, необходимо надеть его обратно, убедившись, что все детали на месте и установлены правильно.
- Не разбирайте, не перемещайте и не модифицируйте никакие компоненты тканевого чехла или системы ремней безопасности детского автокресла.
- Не наносите смазочные материалы или другие химические вещества на тканевый чехол или систему ремней безопасности.
- Чтобы очистить тканевый чехол, накладки на плечевые ремни и вставки в области промежности, аккуратно стирайте их вручную в тёплой мыльной воде при температуре до 30 °C. Не используйте пятновыводители, растворители или моющие средства с агрессивными ПАВ. Сушите детали тканевого чехла, разложив горизонтально. Нельзя очищать детали тканевого чехла в химчистке, сушить их в сушильной машине и оставлять под прямыми солнечными лучами.

Внешний слой: 100 % полиэстер

Наполнитель: 100 % полиуретан



Максимальная температура воды: 30 °C



Не отбеливать



Не сушить в сушильной машине



Не скручивать



Не гладить

